



邁阿密中文學校  
2009年春季班報名表  
*Miami Chinese Language School*  
Registration Form for Spring Semester 2009  
www.miamichineseschool.org

註冊組專用欄
年級: _____

學生姓名: \_\_\_\_\_ (中文) \_\_\_\_\_ (英文)  
Student Name (Chinese) (English)  
 出生日期: \_\_\_\_\_ (月/日/年) 性別: \_\_\_\_\_  
Date of Birth (MM/DD/YY) Gender  
 住 址: \_\_\_\_\_ Apt. \_\_\_\_\_  
Address  
 City \_\_\_\_\_ State \_\_\_\_\_ Zip \_\_\_\_\_  
 家長姓名: \_\_\_\_\_ (父) \_\_\_\_\_ (母)  
Parent's Name (Father) (Mother)  
 家長職業: \_\_\_\_\_ 工作電話: \_\_\_\_\_ 電子郵件: \_\_\_\_\_  
Parents' occupation Phone at Work E-mail  
 電話號碼: \_\_\_\_\_ 傳真: \_\_\_\_\_ 手機: \_\_\_\_\_  
Home Phone Number Fax Cell phone  
 緊急聯絡人: \_\_\_\_\_ 電話: \_\_\_\_\_  
Emergency Contact Phone

**School Day:** Every Saturday ( January 10 2009 to May 16 2009 )  
**Time:** 9:00 AM to 12:00 PM  
 (1<sup>st</sup> 9:00am-9:50am, 2<sup>nd</sup> 10:10am-11:00am, 3<sup>rd</sup> 11:10am-12:00pm)  
 \*\*Cultural classes are incorporated into Language Classes in every other Saturday  
 11:10am-12:00pm  
**Fees:** Registration : \$30.00 [Refundable per student after parents volunteer certain hours]  
 Tuition (includes Books & Materials): \$170.00 (\$20 Discount for sibling enrollment)  
 Adult Class : \$200.00 (includes non-refundable registration fee)  
 \*\*\* Please make check payable to Miami Chinese Language School

I agree to allow my child's picture(s) to be posted on the Miami Chinese Language School website :  Yes  No (check one)  
 On consideration for allowing the activities of the Miami Chinese Language School, and for permitting our organization to register with Coral Gables High School at 450 Bird Rd. Coral Gables, FL and indemnify Coral Gables High School and the Miami Chinese Language School in accordance with the following paragraphs:  
 On Behave of myself, my family, heirs and personal representatives, I hereby release the Coral Gables High School its trustees, officers, employees, agents and Miami Chinese Language School, its trustees, officers, employees, agents from any liability for injuries or death sustained by me or to others as results of my participation in the activities of Miami Chinese Language School.

家長/學生(18歲以上) 簽名: \_\_\_\_\_ 日期(Date): \_\_\_\_\_  
 Parent's/Guardian's /student (age 18+) Signature

茲收到繳交邁阿密中文學校學費 US\$ \_\_\_\_\_ Chk# \_\_\_\_\_ Cash \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Miami Chinese Language School, Florida **回 條 Receipt** 註冊組專用欄 年級: \_\_\_\_\_

茲收到 \_\_\_\_\_ 同學繳交邁阿密中文學校學費 US\$ \_\_\_\_\_  
 (Tuition & Fees US\$ \_\_\_\_\_ is paid for student \_\_\_\_\_.)